

251040-2026 - Iomaíocht

**An Ghearmáin – Gas distribution – Feuchter Gemeindewerke GmbH -
Betriebsführungsleistungen Gas
OJ S 72/2026 14/04/2026
Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Seirbhísí**

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Feuchter Gemeindewerke GmbH

R-phost: nuremberg.vergabe.ps@roedl.com

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Gnóthas poiblí atá faoi rialú údaráis réigiúnaigh

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Táirgeadh, iompar nó dáileadh gáis nó teasa

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Feuchter Gemeindewerke GmbH - Betriebsführungsleistungen Gas

Cur síos: Der Auftraggeber ist Verteilernetzbetreiber des Gasversorgungsnetzes der allgemeinen Versorgung auf dem Gebiet der Marktgemeinde Feucht (im Folgenden: Gasversorgungsnetz). Eigentümer des Gasversorgungsnetzes ist der Auftraggeber.

Aitheantóir an nós imeachta: cec863bc-4163-43da-be3f-116491f8f434

Aitheantóir inmheánach: 260413_FW

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

Príomhghnéithe an nós imeachta: Der Bewerber/Die Bewerbergemeinschaft hat seinen/ihren Teilnahmeantrag unter zwingender Nutzung dieses Teilnahmeformulars "Eignungskriterien und Ausschlussgründe" beim Auftraggeber einzureichen. Als vorläufigen Beleg der Eignung und des Nichtvorliegens von Ausschlussgründen akzeptiert der Auftraggeber die Vorlage einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung.

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 65210000 Gas distribution

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Feucht

Foroinn tíre (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: #Bekanntmachungs-ID: CXP4D5GMFZ7#

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Feuchter Gemeindewerke GmbH - Betriebsführungsleistungen Gas

Cur síos: Der Auftraggeber ist Verteilernetzbetreiber eines Gasversorgungsnetzes der allgemeinen Versorgung im Gebiet der Marktgemeinde Feucht und hält keine eigene Technische Führungskraft nach DVGW-Arbeitsblatt G 1000 vor. Der Auftraggeber überträgt dem Auftragnehmer die technische Betriebsführung nach DVGW-Arbeitsblatt G 1000.

Aitheantóir inmheánach: 260413_FW

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 65210000 Gas distribution

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Feucht

Foroinn tíre (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 3 Bliana

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 2

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Der Vertrag tritt zum 01.01.2027 in Kraft und läuft bis zum 31.12.2029. Der Auftraggeber erhält die Möglichkeit, den Vertrag einseitig zweimal um jeweils weitere drei Jahre (bis max. 31.12.2035) zu verlängern. Der Auftraggeber wird den Auftragnehmer über die Ausübung des ersten Verlängerungsrechtes spätestens bis zum 30.06.2029 bzw. des zweiten bis spätestens 30.06.2032 informieren. Das Recht zur Kündigung aus wichtigem Grund bleibt unberührt.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung darüber, dass der Bewerber in das Berufsregister (z.B. Handelsregister) seines Sitzes oder Wohnsitzes eingetragen ist.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung, dass das Unternehmen über eine Betriebshaftpflichtversicherung in geeigneter Höhe verfügt.

Critéar: Ioncam bliantúil ginearálta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Vorlage des aktuellsten testierten Jahresabschlusses des Unternehmens.

Critéar: Tagairtí ar shaothair sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung durch Nennung von höchstens fünf Referenzen für den Bereich technische Betriebsführung von Gasverteilernetzen, gegliedert nach a) Name des Auftraggebers mit Ansprechpartner, b) Leistungsort, c) Erbringungszeitraum der Leistungen vom 13.4.2023 bis 12.4.2026, d) Art der erbrachten Leistungen, gegliedert nach Durchführung Messstellenbetrieb, Kontrolle der Hausdruckregler, Kontrolle der Hausanschlüsse, Vorhalten eines Bereitschaftsdienstes, Inspektion der Versorgungsleitungen, Inspektion und Wartung von Anlagen des kathodischen Korrosionsschutzes, Instandsetzung und Instandhaltung von bestehenden Anlagen und Planung und Bau von Neuanlagen.

Úsáidfear na critéir chun na hiarrthóirí a roghnú a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta

Ualú (pointí, beacht): 170,00

Eolas faoin dara céim de nós imeachta dhá chéim:

An líon íosta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 3

An líon uasta iarrthóirí a dtabharfar cuireadh dóibh chuig an dara céim den nós imeachta: 3

Beidh an nós imeachta ar siúl i gcéimeanna comhleanúnacha. I ngach céim, d'fhéadfaí roinnt rannpháirtithe a dhíchur

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 04/05/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5GMFZ7/documents>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5GMFZ7>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeanach

Seoladh an chur isteach: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4D5GMFZ7>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 18/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: vgl. gesetzliche Regelungen und Angaben in den Vergabeunterlagen

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea
Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Der Bieter erklärt, dass er alle
Voraussetzungen zur Übernahme der Vertragsverpflichtungen erfüllt. Die Erstellung seines
Angebotes erfolgt unter Berücksichtigung der in Deutschland geltenden gesetzlichen
Vorschriften. Der Bieter erklärt, dass er im Falle der Auftragsausführung alle für ihn geltenden
rechtlichen Verpflichtungen einhält, insbesondere Steuern, Abgaben und Beiträge zur
Sozialversicherung entrichtet, die arbeitsschutzrechtlichen Regelungen einhält und den
Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern wenigstens diejenigen Mindestarbeitsbedingungen
einschliesslich des Mindestentgelts gewährt, die nach dem Mindestlohngesetz, einem nach
dem Tarifvertragsgesetz mit den Wirkungen des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes (AEntG) für
allgemein verbindlich erklärten Tarifvertrag oder einer nach § 7, § 7a oder § 11 AEntG oder
einer nach § 3a des Arbeitnehmerüberlassungsgesetzes erlassenen Rechtsverordnung für die
betreffenden Leistung verbindlich vorgegeben werden.

Sonrascú leictreonach: Ní ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

Socrú airgeadais: vgl. Vertrag

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Nordbayern - Regierung von Mittelfranken
Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren
nur auf Antrag ein. Der Antrag ist schriftlich bei der Vergabekammer einzureichen und
unverzüglich zu begründen. Er soll ein bestimmtes Begehren enthalten. Ein Antragsteller ohne
Wohnsitz oder gewöhnlichen Auf-enthalt, Sitz oder Geschäftsleitung in der Bundesrepublik
Deutsch-land hat einen Empfangsbevollmächtigten in der Bundesrepublik Deutschland zu
benennen. Die Begründung muss die Bezeichnung des Antragsgegners, eine Beschreibung
der behaupteten Rechtsver-letzung mit Sachverhaltsdarstellung und die Bezeichnung der
verfügbaren Beweismittel enthalten sowie darlegen, dass die Rüge gegen-über dem
Auftraggeber erfolgt ist; sie soll, soweit bekannt, die sons-tigen Beteiligten nennen. Der Antrag
ist u.a. dann unzulässig, soweit: (1.) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen
Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem
Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat, (2.) Verstöße
gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht
spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder
zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, (3.) Verstöße gegen
Vergabevorschriften, die erst in den Verga-beunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis
zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber
gerügt werden, (4.) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers,
einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Feuchter
Gemeindewerke GmbH

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe:
Vergabekammer Nordbayern - Regierung von Mittelfranken

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Feuchter Gemeindewerke GmbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Feuchter Gemeindewerke GmbH

Uimhir chlárúcháin: 90537

Seoladh poist: Unterer Zeidlerweg 1

Baile: Feucht

Cód poist: 90537

Foroinn tíre (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: nuremberg.vergabe.ps@roedl.com

Teil.: 091191933511

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Rödl GmbH Rechtsanwaltsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft

Uimhir chlárúcháin: 90491

Seoladh poist: Äußere Sulzbacher Straße 100

Baile: Nürnberg

Cód poist: 90491

Foroinn tíre (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: nuremberg.vergabe.ps@roedl.com

Teil.: 091191933511

Róil na heagraíochta seo:

Soláthraí seirbhísí an tsoláthair

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Nordbayern - Regierung von Mittelfranken

Uimhir chlárúcháin: 91522

Seoladh poist: Promenade 27

Baile: Ansbach

Cód poist: 91522

Foroinn tíre (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Teil.: +49 981 531277

Facs: +49 981 531837

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 4366b678-c09d-49d8-adb3-99f55fbaf525 - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 13/04/2026 10:16:35 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 251040-2026

Uimhir eagráin IO S: 72/2026

Dáta foilsithe: 14/04/2026